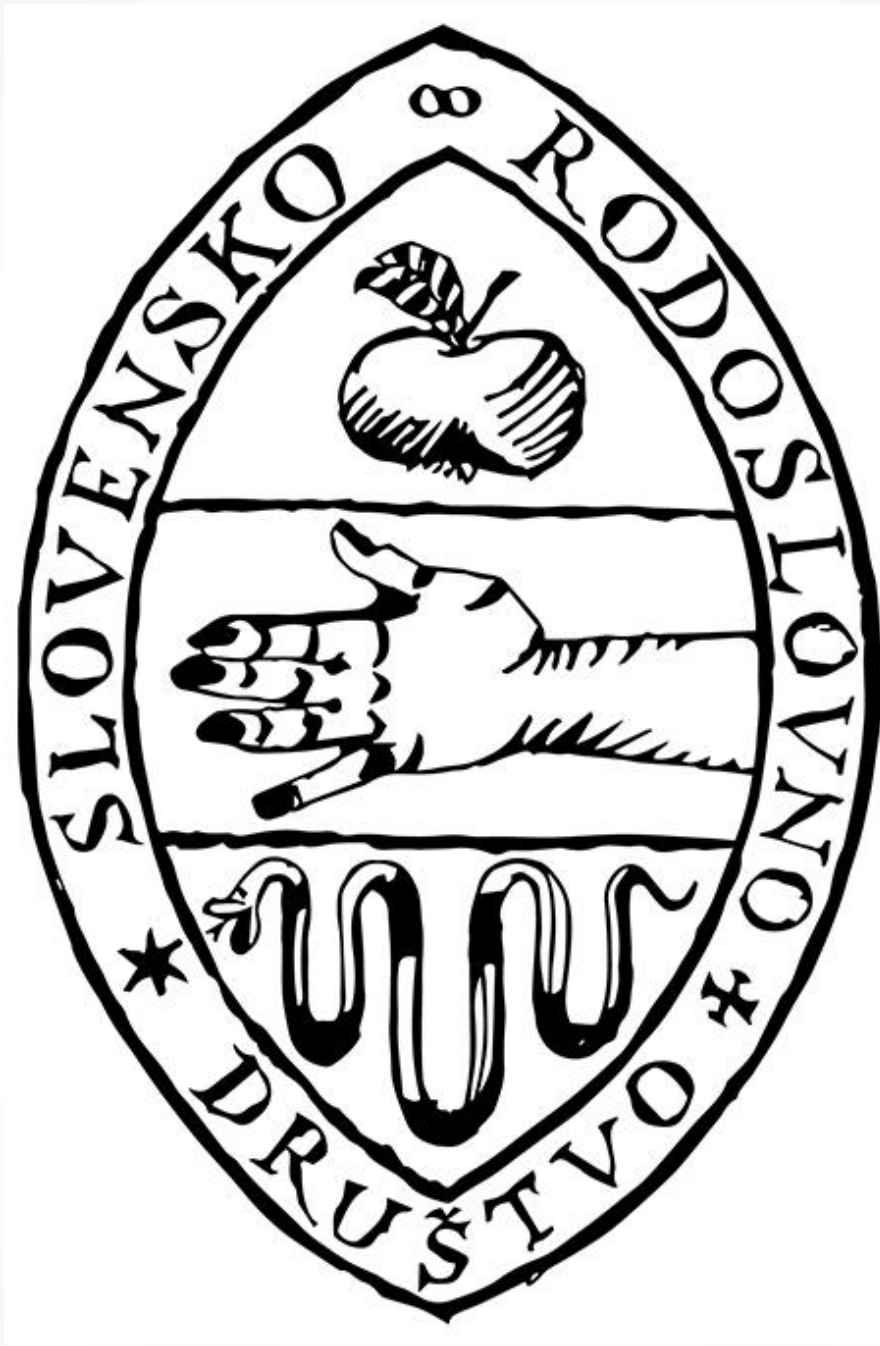




AHNENFORSCHUNG IN SLOWENIEN

TINA PETEK STEINBÜCHER
SLOWENISCHER GENEALOGIEVEREIN

15. Juli 2026

Archive in Slowenien

- Nadškofijski arhiv Ljubljana, Archiv der Erzdiözese Ljubljana:
<https://nadskofija-ljubljana.si/nadskofija/nadskofijski-arhiv-ljubljana/>
- Nadškofijski arhiv Maribor, Archiv der Erzdiözese Maribor:
<https://nadskofija-maribor.si/web/nadskofijski-arhiv/>
- Škofijski arhiv Koper, Archiv der Diözese Koper:
<https://skofija-koper.si/skofijski-arhiv/>
- Arhiv Slovenije, Staatsarchiv Slowenien:
<https://www.gov.si/drzavni-organi/organi-v-sestavi/arhiv/>
- Regionale und lokale Archive.

Matricula

- Die Kirchenbücher in Slowenien haben eine komplizierte Geschichte.
- Jüngere Bücher sind noch beim Standesamt, aber nicht (einfach) zugänglich - Gesetz!
- Der letzte Eintrag in Buch muß mindestens 100 Jahre alt sein, bevor das Buch ins Internet kommt!
- 3 Kirchenarchive (Ljubljana, Maribor, Koper), 6 Diözesen (Ljubljana, Novo Mesto, Maribor, Celje, Murska Sobota, Koper)
- Wenn Sie einen Status Animarum brauchen, müssen Sie die Kirchenarchive kontaktieren.
- <https://data.matricula-online.eu/de/slovenia/>

Fachliteratur

- Vasja Butina: Moj rodovnik. Priročnik za raziskovanje rodu, Ljubljana 1998
- Janez Toplišek: Rodoslovje. Genealogija kot znanost in hobi etc., Ljubljana 2004
- Janez Toplišek: Rodoslovje. Vodnik po poteh naših prednikov etc., Ljubljana 2018
- Rodoslovni priročnik Slovenskega rodoslovnega društva, Šempas 2020
- Drevesa. Revija Slovenskega rodoslovnega društva, 1994-

Aus dem Sessel

- Slowenische Digitale Bibliothek. OCR unterstützt.
<http://www.dlib.si/>
- Geschichte Sloweniens - Sistory. OCR unterstützt.
<https://sistory.si/>
- VAČ - virtuelles Archivlesesaal. Eine Möglichkeit, immer mehr slowenische Regionalarchivbestände durchzusuchen und Dokumente bestellen.
<https://vac.sjas.gov.si/vac>
- Kamra – digitalisierte Kulturerbe der slowenischen Regionen. <https://www.kamra.si/en/>

dLib



- Das wichtigste ist, die Volltextsuche einzuschalten!
- Die Volltextsuche ermöglicht, individuelle Personen in den alten Zeitungen zu finden.
- Historische Periodik, Bücher, Fotosammlungen, Karten, und noch vieles mehr.
- Pdf Dokumente in hoher Qualität!

Sistory

- Opfer, WK1: <https://www.sistory.si/eng/ww1/?t=desc>
- Opfer, WK2: <https://www.sistory.si/eng/ww2/?t=desc>
- Volkszählung (leider nicht viel erhalten):
<https://www.sistory.si/eng/popis/>
- Ortsrepertorien: <https://www.sistory.si/menu/1/7/271>
- Wörterbücher: <https://www.sistory.si/menu/1/7/333>
- Biographisches: <https://www.sistory.si/eng/menu/2/597>
- Periodik: <https://www.sistory.si/eng/menu/2/16>

Aber ich kann kein slowenisch...

- Google Übersetzer macht einen ganz guten Anfang: <https://translate.google.com/?sl=sl&tl=de&op=translate>
- DeepL ist besser: <https://www.deepl.com/de/translator>
- Für individuelle (moderne) Wörter: <https://sl.pons.com/prevod/slovenščina-nemščina>
- Historisches Wörterbuch (Pleteršnik 1894/5): <https://www.fran.si/iskanje?FilteredDictionaryIds=136&View=1&Query=%2A> (si -> de)
- Ihr eigenes Wörterbuch erstellen lohnt sich sehr!
- Hilfe durch FB-Gruppen beantragen.

Slovensko rodoslovno društvo

- Homepage: <https://rodoslovje.si/>
- Ungefähr 130 Mitglieder, zwei Treffen im Monat (zweiter und vierter Dienstag um 19 Uhr über Zoom).
- Verschiedene Vereinsprojekte, manche nur für die Mitglieder zugänglich.
- Im Jahre 2020 erschien Rodoslovni priročnik SRD (Genealogisches Handbuch), eine Neuauflage ist geplant (Restexemplare noch erhältlich)
<https://rodoslovje.si/index.php/bukvarna/31-bukvarna/277-rodoslovni-priro%C4%8Dnik-srd>
- Vereinszeitschrift Drevesa (in der slowenischen Sprache) erscheint einmal pro Jahr, alte Nummern sind frei zugänglich, hier: <https://rodoslovje.si/drevesa-revija/>

Index

- <https://indeks.rodoslovje.si/>, indeks@rodoslovje.si
- Von unseren Mitglieder werden schon seit der Gründung des Vereins Matrikeneinträge gesammelt.
- Alle Daten kommen aus Stammbäumen von unseren Datenspender, Fehler können natürlich geschehen.
- Nur bereits verstorbene Personen!
- Über 3 Millionen Personen.
- Neue Datenspender willkommen.
- Die neue technische Lösung wurde im April 2026 eingeführt, in einer Woche ist die Nummer der Einträge um 500.000 gestiegen!
- Der alte Index ist noch immer hier zu finden, wird aber nicht mehr aktualisiert: <http://www.genealogy.si/>

Genetische Recherchen

- <https://rodoslovje.si/genetika/>
- Seit 2014 trifft sich eine Gruppe, die sich mit der „slowenischen DNA“ beschäftigt, <https://rodoslovje.si/slovenska-dnk/>
- Im 2018 wurde das zum Vereinsprojekt, basierend auf der Family Tree DNA Datenbank. <https://www.familytreedna.com/groups/slovenianorigin/about>
- Mehr über den Projekt (auf englisch) ist auch hier zu finden: <https://dna-slovenia.com/>

Slowenischer genetischer Atlas

- <https://dnk.rodoslovje.si/#map>
- Genetische Gruppen seit der Steinzeit > Bronzezeit > Eisenzeit > Antike > Mittelalter > Neuzeit.
- Karte: Herkunftsort des ältesten Vorfahren in väterlicher (Y-DNA) und mütterlicher Linie (mtDNA).
- Genetische Gruppenansicht über FamilyTreeDNA.
- Fast 700 Proben schon übermittelt.
- Kontakt: dna@rodoslovje.si

Friedhofsregister

- <https://en.geneanet.org/cemetery/geo/SVN/slovenia>
- Versuch der Digitalisierung aller Grabsteine in slowenischen Friedhöfen.
- In Slowenien sind 1317 Friedhöfe, davon sind 70% schon online (über 350.000 Grabsteine).
- Die Steine werden auch indexiert, leider sind da mangelhafte (nicht existierende) Kenntnisse der slowenischen Sprache ein großes Problem.
- Mitarbeiter willkommen, info@rodoslovje.si

Hilfe!

- Slowenisch sprechende Gruppe auf FB:
<https://www.facebook.com/groups/maticneknjige/>
- Englisch sprechende Gruppe auf FB:
<https://www.facebook.com/groups/183735961660531>
- Deutsch sprechende Gruppe auf FB:
<https://www.facebook.com/groups/208442553438686>

